

*Proposta għal*

**REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (KE) Nru .../..**

**ta' [...]**

**li jemenda r-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2042/2003 ta' l-20 ta' Novembru 2003, dwar is-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru (*continuing airworthiness*) ta' inġenji ta' l-ajru u prodotti, partijiet u tagħmir ajrunawtiku, u dwar l-approvazzjoni ta' organizzazzjonijiet u persunal involut f'dan ix-xogħol, sabiex jiġu kkoreġuti żbalji editorjali u inkonsistenzi li jidhru fl-annessi tiegħu**

**(Test b'relevanza għaž-ŻEE)**

IL-KUMMISSJONI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ,

Wara li kkunsidrat it-Trattat li jstabilixxi l-Komunità Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (KE) Nru 1592/2002 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-15 ta' Lulju 2002 dwar regoli komuni fil-kamp ta' l-avjazzjoni ċivili u li jstabilixxi Aġenzija Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Avjazzjoni<sup>1</sup> (hawnhekk 'il quddiem imsejha "l-Aġenzija"), u b'mod partikolari l-Artikolu 5 u 6 tiegħu,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2042/2003, ta' l-20 ta' Novembru 2003, dwar is-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru ta' inġenji ta' l-ajru u prodotti, partijiet u tagħmir ajrunawtiku, u dwar l-approvazzjoni ta' organizzazzjonijiet u persunal involut f'dan ix-xogħol,<sup>2</sup>

Billi:

- (1) Matul l-ewwel sena ta' l-implimentazzjoni tar-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2042/2003, deher illi t-test kellu bosta żbalji editorjali u inkonsistenzi.
- (2) L-abbozzar ċar, konciz u preċiz ta' l-atti legiżlattivi tal-Komunità huwa essenzjali sabiex dawn ikunu trasparenti u jiftiehm malajr mill-pubbliku u l-operaturi ekonomiċi. Skond il-kazistika tal-Qorti tal-Ġustizzja, il-prinċipju taċ-ċertezza legali jeħtieġ li l-legiżlazzjoni tal-Komunità tkun ċara u preċiża u li l-applikazzjoni tagħha tkn prevedibbli għall-individwi.
- (3) Għandhom isiru emendi sabiex jiddaħħal werrej u sabiex jiġu kkoreġuti żbalji u inkonsistenzi fl-Anness I (Parti-M), l-Anness II (Parti-145), l-Anness III (Parti-66) u l-Anness IV (Parti-147) tar-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2042/2003.

---

<sup>1</sup> ĠU L 240, 7.9.2002, p. 1.

<sup>2</sup> ĠU L 315, 28.11.2003, p. 1

- (4) Il-miżuri stabbiliti f'dan ir-Regolament huma bbażati fuq l-opinjoni maħruġa mill-Aġenzija<sup>3</sup> skond l-Artikoli 12(2)(b) u 14(1) tar-Regolament (KE) Nru 1592/2002.
- (5) Il-miżuri stabbiliti f'dan ir-Regolament huma skond l-opinjoni<sup>4</sup> tal-Kumitat ta' l-Aġenzija Ewropea dwar is-Sigurtà fl-Avjazzjoni stabbilit taħt l-Artikolu 54(3) tar-Regolament (KE) Nru 1592/2002.
- (6) Għaldaqstant ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2042/2003 għandu jġi emendat kif speċifikat,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

*Artikolu 1*

Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2042/2042 huwa bil-preżenti emendat skond kif ġej:

Fit-tieni inciz ta' l-Artikolu 7(3)(c), il-kelma “kbar” titneħħa.

*Artikolu 2*

L-Anness I (Parti-M), l-Anness II (Parti-145), l-Anness III (Parti-66) u l-Anness IV (Parti-147) tar-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2042/2003 huma emendati skond l-Anness ta' dan ir-Regolament.

Artikolu 3

***Dhul fis-seħh***

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fil-jum ta' wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu fil-*Gurnal Uffiċjali ta' l-Unjoni Ewropea*.

Dan ir-Regolament jorbot fl-intier tiegħu u huwa applikabbli direttament fl-Istati Membri kollha.

*Magħmul fi Brussell,*

*Għall-Kummissjoni*

*Membru tal-Kummissjoni*

---

<sup>3</sup> Opinjoni 6/2005

<sup>4</sup> [Għad irid jinħareġ.]

## ANNEX

### **L-Anness I (Parti-M) tar-Regolament tal-Kummissjoni 2042/2003 huwa bil-preżenti emendat skond kif ġej:**

1. Wara l-“(Parti-M)” għandu jiddaħhal werrej:

“Werrej:

M.1 .....	4
<b>TAQSIMA A REKWIZITI TEKNIĊI .....</b>	<b>4</b>
Sottoparti A ĠENERALI .....	4
M.A.101 Qasam ta' Applikazzjoni .....	4
Sottoparti B KONTABILITÀ .....	4
M.A.201 Responsabbiltajiet .....	4
M.A.202 Rapportar ta' okkorrenzi .....	5
Sottoparti Ċ SAHHA SOSTENUTA GHALL-IVVJAGĠGAR BL-AJRU .....	6
M.A.301 Kompiti relatati mas-saħha sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru .....	6
M.A.302 Programm ta' Manutenzjoni .....	6
M.A.303 Direttivi dwar is-saħha sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru .....	6
M.A.304 Dejta għal modifiki u tiswijiet .....	7
M.A.305 Sistema ta' registrazzjoni għas-saħha sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru .....	7
M.A.306 Sistema ta' ġurnal tekniku għall-Operatur .....	8
M.A.307 It-trasferiment ta' rekords dwar is-saħha sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru .....	8
Sottoparti D STANDARDS TA' MANUTENZJONI .....	8
M.A.401 Dejta dwar il-manutenzjoni .....	8
M.A.402 It-twettiq tal-manutenzjoni .....	8
M.A.403 Difetti ta' l-ingenji ta' l-ajru .....	9
Sottoparti E KOMPONENTI .....	9
M.A.501 Installazzjoni .....	9
M.A.502 Manutenzjoni tal-komponenti .....	9
M.A.503 Komponenti li jistgħu jintużaw għal żmien limitat .....	10
M.A.504 Kontroll ta' komponenti li ma jistgħux jingħataw servis .....	10
Sottoparti F ORGANIZZAZZJONI TAL-MANUTENZJONI .....	10
M.A.601 Qasam ta' Applikazzjoni .....	10
M.A.602 Applikazzjoni .....	10
M.A.603 Limitu ta' l-approvazzjoni .....	10
M.A.604 Manwal ta' l-organizzazzjoni tal-manutenzjoni .....	11

M.A.605 Faċilitajiet .....	11
M.A.606 Htigijiet tal-Personal.....	11
M.A.607 Ċertifikazzjoni tal-personal .....	11
M.A.608 Komponenti, tagħmir u għodda.....	12
M.A.609 Dejta dwar il-manutenzjoni .....	12
M.A.610 Ordnijiet ta' xogħol ta' manutenzjoni.....	12
M.A.611 Standards tal-manutenzjoni .....	12
M.A.612 Ċertifikat għall-inġenji ta' l-ajru sabiex jinħarġu għall-użu .....	12
M.A.613 Ċertifikat għall-komponenti sabiex jinħarġu għall-użu.....	12
M.A.614 Rekords tal-manutenzjoni.....	12
M.A.615 Privileġġi ta' l-organizzazzjoni .....	13
M.A.616 Revizjoni organizzattiva .....	13
M.A.617 Bidliet għall-organizzazzjoni tal-manutenzjoni approvata.....	13
M.A.618 Validità kontinwa ta' l-approvazzjoni.....	13
M.A.619 Sejbiet .....	13
Sottoparti G ORGANIZZAZZJONI TA' L-IMMANIĠĠJAR TAS-SAĦĦA SOSTENUTA GHALL-IVVJAĠĠGAR BL-AJRU .....	14
M.A.701 Qasam ta' Applikazzjoni.....	14
M.A.702 Applikazzjoni .....	14
M.A.703 Limitu ta' l-approvazzjoni .....	14
M.A.704 Espożizzjoni ta' l-immaniġġjar tas-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru .....	14
M.A.705 Faċilitajiet .....	14
M.A.706 Htigijiet tal-Personal.....	14
M.A.707 Personal għar-revizjoni tas-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bla-ajru .....	15
M.A.708 Maniġġjar tas-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru.....	15
M.A.709 Dokumentazzjoni.....	16
M.A.710 Revizjoni tas-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru .....	16
M.A.711 Privileġġi ta' l-organizzazzjoni.....	17
M.A.712 Sistema ta' kwalità .....	17
M.A.713 Bidliet fl-organizzazzjoni approvata tas-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl- ajru .....	17
M.A.714 Żamma tar-rekords .....	18
M.A.715 Validità kontinwa ta' l-approvazzjoni.....	18
M.A.716 Sejbiet .....	18
Sottoparti H ĊERTIFIKAT TA' HRUĠ GHALL-UŻU – CRS .....	18
M.A.801 Ċertifikat għall-inġenji ta' l-ajru sabiex jinħarġu għall-użu .....	18

M.A.802 Ċertifikat għall-komponenti sabiex jinħarġu għall-użu.....	19
M.A.803 Awtorizzazzjoni għall-pilota/sid .....	19
Sottoparti I ĊERTIFIKAT TA' REVIŻJONI TAS-SAĦĦA SOSTENUTA GHALL- IVVJAĠĠAR BL-AJRU .....	19
M.A.901 Revizjoni tas-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru .....	19
M.A.902 Validità taċ-ċertifikat ta' revizjoni tas-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl- ajru .....	20
M.A.903 Transferiment tar-reġistrazzjoni ta' inġenji ta' l-ajru ġewwa l-UE. ....	20
M.A.904 Revizjoni tas-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru għal inġenji ta' l-ajru importati ġewwa l-UE.....	20
M.A.905 Sejbiet.....	21
<b>TAQSIMA B PROĊEDURA GHALL-AWTORITAJIET KOMPETENTI</b> .....	21
Sottoparti A ĠENERALI.....	21
M.A.101 Qasam ta' Applikazzjoni.....	21
M.B.102 Awtorità kompetenti .....	21
M.B.103 Mezzi aċċettabbli ta' konformità.....	21
M.A.104 Żamma tar-rekords .....	21
M.B.105 Skambju reċiproku ta' informazzjoni.....	22
Sottoparti B KONTABILITÀ .....	22
M.A.201 Responsabbiltajiet.....	22
Sottoparti C SAĦĦA SOSTENUTA GHALL-IVVJAĠĠAR BL-AJRU .....	22
M.A.301 Programm ta' Manutenzjoni .....	22
M.A.302 Eżenzjonijiet .....	23
M.B.303 Sorveljanza tas-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru ta' l-inġenji ta' l-ajru .....	23
M.B.304 Revoka, sospensjoni u limitazzjoni .....	23
Sottoparti D STANDARDS TA' MANUTENZJONI.....	23
Sottoparti E KOMPONENTI .....	23
Sottoparti F ORGANIZZAZZJONI TAL-MANUTENZJONI .....	23
M.A.601 Applikazzjoni .....	23
M.B.602 Approvazzjoni Inizzjali .....	23
M.B.603 Hruġ ta' l-approvazzjoni .....	24
M.B.604 Superviżjoni kontinwa.....	24
M.A.605 Sejbiet.....	24
M.A.606 Bidliet .....	24
M.B.607 Revoka, sospensjoni u limitazzjoni ta' approvazzjoni .....	25

Sottoparti G ORGANIZZAZZJONI TA' L-IMMANIĠĠJAR TAS-SAHHA SOSTENUTA GHALL-IVVJAĠĠGAR BL-AJRU .....	25
M.A.701 Applikazzjoni .....	25
M.B.702 Approvazzjoni Inizzjali .....	25
M.B.703 Hruġ ta' l-approvazzjoni .....	25
M.B.704 Superviżjoni kontinwa .....	26
M.A.705 Sejbiet .....	26
M.A.706 Bidliet .....	26
M.B.707 Revoka, sospensjoni u limitazzjoni ta' approvazzjoni .....	26
Sottoparti H ĊERTIFIKAT TA' HRUĠ GHALL-UŻU – CRS .....	26
Sottoparti I ĊERTIFIKAT TA' REVIŻJONI TAS-SAHHA SOSTENUTA GHALL- IVVJAĠĠGAR BL-AJRU .....	27
M.B.901 Evalwazzjoni tar-rakkomandazzjonijiet .....	27
M.B.902 Revizjoni tas-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru mill-awtorità kompetentii .....	27
M.A.903 Sejbiet .....	27
Appendiċi I Arrangament tas-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru .....	28
Appendiċi II Formola 1 ta' l-EASA .....	30
Appendiċi III Ċertifikat ta' Revizjoni tas-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru .....	35
Appendiċi IV Rati ta' Approvazzjoni .....	38
Appendiċi V Ċertifikat ta' Approvazzjoni Parti-M Taqsima A Sottoparti F Organizzazzjoni tal-Manutenzjoni .....	41
Appendiċi VI Ċertifikat ta' Approvazzjoni Parti-M Taqsima A Sottoparti G Organizzazzjoni ta' l-Immaniġġjar tas-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru .....	44
Appendiċi VII Xogħol kumpless ta' manutenzjoni .....	46
Appendiċi VIII Manutenzjoni Limitata tal-Bdot/Sid .....	47

2. F'M.A.305 punt (a), “jew 145.A.50” hija mdaħħla wara “(a) Mat-tlestija ta' kull manutenzjoni, l-M.A.801 assoċjat”.

3. F'M.A.305 punt (e), “(magna, skrun, modulu tal-magna jew komponent li jista' jintuża għal żmien limitat)” hija mdaħħla wara “(e) Minbarra d-dokument tal-hruġ awtorizzat, il-Formola 1 ta' l-EASA jew ekwivalenti, l-informazzjoni li ġejja li hija relevanti għal xi komponent”.

4. F' M.A.305 punt (e) paragrafu 2, “, kif xieraq” hija mdaħħla wara “2. it-tip, in-numru tas-serje u r-reġistrazzjoni”.

5. F'M.A.305 punt (e) paragrafu 2, “, magna, skrun, modulu tal-magna jew komponent li jista' jintuza għal żmien limitat” hija mdaħħla wara “2. it-tip, in-numru tas-serje u r-registrazzjoni ta' l-inġenju ta' l-ajru”.
6. F'M.A.305 punt (e) paragrafu 3, “id-data flimkien ma” hija mdaħħla wara “3.”.
7. F'M.A.305 il-punt (h) paragrafu 1, huwa mibdul b’“1. ir-rekords dettaljati kollha tal-manutenzjoni fir-rigward ta' l-inġenji ta' l-ajru u kull komponent li jista' jintuza għal żmien limitat li jkun mqabbd, sakemm l-informazzjoni li jkun hemm fihom tinbidel b'informazzjoni ġdida li tkun ekwivalenti fl-iskop u fid-dettall iżda mhux inqas minn 24 xahar wara li l-inġenju ta' l-ajru jew il-komponent ikun inħareġ għall-użu”.
8. F'M.A.305 punt (h) paragrafu 2, “fużu (sigħat, ħin skond il-kalendarju, ċikli u żbarki)” hija mdaħħla wara “2. il-ħin totali”.
9. F'M.A.305 punt (h) paragrafu 2, “u ċikli tat-titjir skond kif xieraq,” titneħħa wara “2. il-ħin totali”.
10. F'M.A.401 punt (b) paragrafu 1, “jew l-Aġenzija” hija mdaħħla wara “1. kull rekwiżit, proċedura, standard jew informazzjoni applikabbli maħruġa mill-awtorità kompetenti”.
11. F'M.A.503, “Iż-żmien li jista' jintuza tinghata f'ħin skond il-kalendarju, sigħat jew ċikli tat-titjir, skond kif xieraq. Fit-tmiem, il-komponent li t-tul ta' żmien ta' l-użu tiegħu jkun approvat għandu jitneħħa mill-inġenju ta' l-ajru għal manutenzjoni jew rimi fil-każ ta' komponenti b'limitu ta' żmien ta' l-użu ċertifikat.” hija mdaħħla wara “Il-komponenti li l-użu tagħhom huwa limitat għal ċertu żmien u li jkunu nstallati m'għandhomx jintużaw għal aktar żmien minn dak approvat kif speċifikat fil-programm ta' approvazzjoni tal-manutenzjoni u d-direttivi dwar il-kapaċità ta' użu fl-ajru.”.
12. F'M.A.504 punt (a) paragrafu 1, “programm” huwa mibdul b’“programm” (ma tapplikax għall-verżjoni Maltija).
13. F'M.A.602, il-kelma “varjazzjoni” hija mibdula b’“bidla”.
14. F'M.A.603 punt (a), “Appendiċi 5” huwa mibdul b’“Appendiċi V”.
15. F'M.A.603 punt (a) paragrafu 1, “Appendiċi 4” huwa mibdul b’“Appendiċi IV”.
16. F'M.A.614 punt (c), “tlett snin” hija mibdula b’“sentejn”.
17. F'M.A.614 punt (c) paragrafu 1, “ħsara u serq” hija mibdula bi “ħsara, serq u alterazzjoni”.
18. F'M.A.702, il-kelma “varjazzjoni” hija mibdula b’“bidla”.
19. F'M.A.704 punt (a) paragrafu 3, “M.A.706(b)” hija mibdula b’“M.A.706(a)”.

20. F'M.A.704 punt (a) paragrafu 4, “M.A.706(b)” hija mibdula b’“M.A.706(a)”.
21. F'M.A.704 punt (b) l-aħħar sentenza, “(ċ)” hija mdaħħla qabel “Minkejja l-paragrafu (b)”.
22. F'M.A.708 punt (ċ), “ta' l-istess tip ta' inġenju ta' l-ajru” hija mdaħħla wara “organizzazzjoni approvata taħt il-Parti-145 jew operatur ieħor”.
23. F'M.A.708 punt (ċ) paragrafu 1, il-kelma “mhux skedata” hija mibdula b’“okkażjonali”.
24. F'M.A.710 punt (a), “M.A.902” hija mibdula b’“M.A.901”.
25. F'M.A.710 punt (ċ) paragrafu 4, “M.A.404” hija mibdula b’“M.A.403”.
26. F'M.A.710 punt (d), “M.A.902(a)” hija mibdula b’“M.A.901(a)”.
24. F'M.A.710 punt (e), “M.A.902” hija mibdula b’“M.A.901”.
28. F'M.A.711 punt (a) paragrafu 1, “inġenji ta' l-ajru tat-trasport bl-ajru mhux kummerċjali” hija mibdula b’“inġenji ta' l-ajru mhux involuti fi trasport kummerċjali bl-ajru”.
29. F'M.A.711 punt (b), is-sentenza “iwettaq reviżjonijiet ta' l-M.A.710 u:” hija mdaħħla wara “jista' wkoll jiġi approvat”.
30. F'M.A.711 punt (b) paragrafu 1, “jew” hija mibdula b’“u”.
31. F'M.A.714 punt (d), “ħsara, alterazzjoni u serq” huwa mibdul bi “ħsara, serq u alterazzjoni”.
32. F'M.A.801 punt (b) paragrafu 2, “Appendiċi 7” huwa mibdul b’“Appendiċi VII”.
33. F'M.A.905 punt (ċ), “M.B.303” hija mibdula b’“M.B.903”.
34. F'M.B.104 punt (b) paragrafu 3, il-kelma “programm” hija mibdula bi “programm”.
35. F'M.B.104 punt (d) paragrafu 7, l-aħħar sentenza “kif imesmmi f'M.B. Sottoparti B” titneħħa.
36. F'M.B.604 punt (a), il-kelma “programm” hija mibdula bi “programm” (ma tapplikax għall-verżjoni Maltija).
37. F'M.B.704 punt (a), il-kelma “programm” hija mibdula bi “programm” (ma tapplikax għall-verżjoni Maltija).
38. F'M.B.606 punt (a), il-kelma “emendi” hija mibdula b’“bidliet”.
38. F'M.B.606 punt (b), il-kelma “emendi” hija mibdula b’“bidliet”.



39. F'M.B.706 punt (a), il-kelma “emendi” hija mibdula b’“bidliet”.
40. F'M.B.706 punt (b), il-kelma “emendi” hija mibdula b’“bidliet”.
41. F'M.B.901, “M.A.902(d)” hija mibdula b’“M.A.901(d)”
42. Fl-Appendiċi II, Taqsima 2, blokk 1, is-sentenza li ġejja “Meta l-awtorità kompetenti tkun l-Aġenzija, EASA trid tiġi ddikjarata.” hija mdaħħla wara “*Block I* L-isem u l-pajjiż ta' l-Istat Membru li taht l-approvazzjoni tiegħu ikun inħareġ iċ-ċertifikat.”.
43. Fl-Appendiċi II, Taqsima 2, blokk 12, il-paragrafu 1 mibdul, il-kelma “operattiv” hija mibdula b’“servizz”.
44. Fl-Appendiċi II, ċertifikat ta' hruġ awtorizzat, il-Formola 1 EASA, għandha tiġi ppreżentata f’“landscape format”.
45. Fl-Appendiċi II, ċertifikat ta' hruġ awtorizzat, Formola 1 EASA, blokk 14, l-ewwel inċiż, il-kelma “a” hija mdaħħla wara “approved design data u are in”. (fil-verżjoni Ingliża)
46. Fl-Appendiċi III, ċertifikat ta' reviżjoni tas-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru, Formola 15b EASA, “\*” hija mdaħħla wara “Stat Membru li Japprova”.
47. Fl-Appendiċi III, ċertifikat ta' reviżjoni tas-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru, Formola ta' l-EASA 15b, “Membru ta' l-Aġenzija Ewropea dwar is-Sigurtà ta' l-Avjazzjoni” hija mibdula bi “Stat Membru ta' l-Unjoni Ewropea\*\*”.
48. Fl-Appendiċi III, ċertifikat ta' reviżjoni tas-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru, Formola ta' l-EASA 15b, wara “Authorisation No:...” għandu jiddaħħal paragrafu ġdid “\*Stat li m'huwiex Membru ta' l-UE, jekk applikabbli/\*\*Hassar fil-każ ta' Stat li m'huwiex Membru ta' l-UE”.
49. Fl-Appendiċi III, ċertifikat ta' reviżjoni tas-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru, Formola ta' l-EASA 15b, “AA –G1-000” titneħħa wara “REFERENZA ARC:”.
50. Fl-Appendiċi III, ċertifikat ta' reviżjoni tas-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru, Formola ta' l-EASA 15b, “MS-G1-000 ” titneħħa wara “REFERENZA:”.
51. Fl-Appendiċi III, ċertifikat ta' reviżjoni tas-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru, Formola 15a EASA, “\*” hija mdaħħla wara “STAT MEMBRU”.
52. Fl-Appendiċi III, ċertifikat ta' reviżjoni tas-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru, Formola ta' l-EASA 15a, “Membru ta' l-Aġenzija Ewropea dwar is-Sigurtà ta' l-Avjazzjoni” hija mibdula bi “Stat Membru ta' l-Unjoni Ewropea\*\*”.
53. Fl-Appendiċi III, ċertifikat ta' reviżjoni tas-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru, Formola ta' l-EASA 15a, wara “Nru ta' Awtorizzazzjoni:... ” għandu jiddaħħal

paragrafu ġdid “\*Stat li m'huwiex Membru ta' l-UE, jekk applikabbli/\*Hassar fil-każ ta' Stat li m'huwiex Membru ta' l-UE”.

52. Fl-Appendiċi III, ċertifikat ta' reviżjoni tas-saħħa sostenuta għall-ivvjagġar bl-ajru, Formola ta' l-EASA 15a, “Membru ta' l-Aġenzija Ewropea dwar is-Sigurtà ta' l-Avjazzjoni” hija mibdula bi “Stat Membru ta' l-Unjoni Ewropea\*\*”.

55. Fl-Appendiċi III, ċertifikat ta' reviżjoni tas-saħħa sostenuta għall-ivvjagġar bl-ajru, Formola ta' l-EASA 15a, “REFERENZA ARC :” titneħħa.

56. Fl-Appendiċi IV, Rati ta' Approvazzjoni, Taqsima 11, tabella, it-tieni kolonna, it-tielet ringiela, “A1,” titneħħa wara “RATA A4 INĠENJI TA' L-AJRU MINBARRA”.

57. Fl-Appendiċi IV, Rati ta' Approvazzjoni, Taqsima 11, tabella, it-tieni kolonna, il-hames ringiela, “C20” hija mibdula b“C22”.

58. Fl-Appendiċi IV, Rati ta' Approvazzjoni, Taqsima 11, tabella 1, it-tieni kolonna, it-tlettax-ir ringiela, “& Dwal” hija mdaħħla wara “C5 Energija Elettrika”

59. Fl-Appendiċi IV, Rati ta' Approvazzjoni, Taqsima 11, tabella 1, it-tieni kolonna, is-sbatax-ir ringiela, “- Qafas ta' l-ajru” titneħħa.

60. Fl-Appendiċi IV, Rati ta' Approvazzjoni, Taqsima 11, tabella 1, it-tieni kolonna, l-ghoxrin ringiela, “Energija” hija mdaħħla wara “C12 Idrolika”.

61. Fl-Appendiċi IV, Rati ta' Approvazzjoni, Taqsima 11, tabella 1, it-tieni kolonna, il-wiehed u ghoxrin ringiela, “Strumenti” hija mibdula bi “Strumenti ta' Indikazzjoni/Rikordjar”.

62. Fl-Appendiċi IV, Rati ta' Approvazzjoni, Taqsima 11, tabella 1, it-tieni kolonna, il-hamsa u ghoxrin ringiela, “& Vakum” hija mdaħħla wara “C17 Pnewmatiku”.

63. Fl-Appendiċi IV, Rati ta' Approvazzjoni, Taqsima 11, tabella 1, it-tieni kolonna, din ir-ringiela hija mdaħħla “C21 Saborra ta' l-Ilma” wara t-tmienja u ghoxrin ringiela “C20 Strutturali”.

64. Fl-Appendiċi IV, Rati ta' Approvazzjoni, Taqsima 11, tabella 1, it-tieni kolonna, din ir-ringiela hija mdaħħla “C22 Żieda tal-Propulsjoni” wara t-tmienja u ghoxrin ringiela “C20 Strutturali”.

65. Fl-Appendiċi V, Ċertifikat ta' Approvazzjoni Parti-M Taqsima A Sottoparti F Organizzazzjoni tal-Manutenzjoni, Formola ta' l-EASA 3, “\*” hija mdaħħla wara “STAT MEMBRU”.

66. Fl-Appendiċi V, Ċertifikat ta' Approvazzjoni Parti-M Taqsima A Sottoparti F Organizzazzjoni tal-Manutenzjoni, Formola ta' l-EASA 3, “membru ta' l-Aġenzija Ewropea dwar is-Sigurtà ta' l-Avjazzjoni” hija mibdula bi “Stat Membru ta' l-Unjoni Ewropea\*\*”.

67. Fl-Appendiċi V, Ċertifikat ta' Approvazzjoni Parti-M Taqsima A Sottoparti F Organizzazzjoni tal-Manutenzjoni, Formola ta' l-EASA 3, wara “bħala organizzazzjoni tal-manutenzjoni kif imsemmi fil-Parti-M Taqsima A Sottoparti F approvata għall-manutenzjoni tal-prodotti elenkati fl-iskeda ta' approvazzjoni annessa u l-ħruġ relatat ta' ċertifikati għall-ħruġ għall-użu permezz tar-referenza hawn fuq imsemmija” għandu jiddaħħal paragrafu ġdid “\*Stat mhux Membr ta' l-UE jew EASA, skond kif huwa applikabbli/\*\*Hassar għal Stat mhux Membru ta' l-UE jew EASA”.
68. Fl-Appendiċi V, Ċertifikat ta' Approvazzjoni Parti-M Taqsima A Sottoparti F Organizzazzjoni tal-Manutenzjoni, Formola ta' l-EASA 3, “partijiet u attrezzaturi” hija mdaħħla wara “bħala organizzazzjoni tal-manutenzjoni kif imsemmi fil-Parti-M Taqsima A Sottoparti F approvata għall-manutenzjoni tal-prodotti”.
69. Fl-Appendiċi V, Ċertifikat ta' Approvazzjoni Parti-M Taqsima A Sottoparti F Organizzazzjoni tal-Manutenzjoni, Formola ta' l-EASA 3, Kondizzjonijiet, paragrafu 1, “kif imsemmi fil-Parti-M Taqsima A Sottoparti F” hija mdaħħla wara “1. Din l-approvazzjoni hija limitata għal dak speċifikat fit-taqsima ta' l-iskop ta' l-approvazzjoni tal-manwal approvat ta' l-organizzazzjoni tal-manutenzjoni”.
70. Fl-Appendiċi V, Ċertifikat ta' Approvazzjoni Parti-M Taqsima A Sottoparti F Organizzazzjoni tal-Manutenzjoni, Formola ta' l-EASA 3, Kondizzjonijiet, paragrafu 1, “għal durata mhux limitata” hija mdaħħla wara “4. Bla ħsara għall-konformità mal-kondizzjonijiet hawn fuq imsemmija, din l-approvazzjoni għandha tibqa' valida”.
71. Fl-Appendiċi V, Ċertifikat ta' Approvazzjoni Parti-M Taqsima A Sottoparti F Organizzazzjoni tal-Manutenzjoni, Formola ta' l-EASA 3, Kondizzjonijiet, wara l-paragrafu 4, “original” hija mdaħħla wara “Data ta”.
72. Fl-Appendiċi V, Ċertifikat ta' Approvazzjoni Parti-M Taqsima A Sottoparti F Organizzazzjoni tal-Manutenzjoni, Formola ta' l-EASA 3, Kondizzjonijiet, wara l-paragrafu 4, “Data ta' l-Approvazzjoni skedata annessa” hija mibdula b’ “Data ta' din ir-reviżjoni”.
73. Fl-Appendiċi V, Ċertifikat ta' Approvazzjoni Parti-M Taqsima A Sottoparti F Organizzazzjoni tal-Manutenzjoni, Formola ta' l-EASA 3, Kondizzjonijiet, wara l-paragrafu 4, “Reviżjoni Nru.” hija mdaħħla wara “Data ta' l-Approvazzjoni skedata annessa”.
74. Fl-Appendiċi V, Ċertifikat ta' Approvazzjoni Parti-M Taqsima A Sottoparti F Organizzazzjoni tal-Manutenzjoni, Formola ta' l-EASA 3, Kondizzjonijiet, “-Parti-M” hija mdaħħla wara “Formola ta' l-EASA 3”.
75. Fl-Appendiċi V, Ċertifikat ta' Approvazzjoni Parti-M Taqsima A Sottoparti F Organizzazzjoni tal-Manutenzjoni, Formola ta' l-EASA 3, skeda ta' approvazzjoni, it-tieni kolonna, il-ħdax-ir ringiela, “D1: Spezzjoni mhux Distruttiva” hija mibdula b’ “D1: Ittestjar mhux Distruttiv”.
76. Fl-Appendiċi V, Ċertifikat ta' Approvazzjoni Parti-M Taqsima A Sottoparti F Organizzazzjoni tal-Manutenzjoni, Formola ta' l-EASA 3, skeda ta' approvazzjoni, “Manwal ta' l-organizzazzjoni tal-manutenzjoni” hija mdaħħla qabel “Referenza:...”.

77. Fl-Appendiċi V, Ċertifikat ta' Approvazzjoni Parti-M Taqsima A Sottoparti F Organizzazzjoni tal-Manutenzjoni, Formola ta' l-EASA 3, skeda ta' approvazzjoni, it-tielet kolonna, il-ħdax-ir ringiela, “It-tipi kollha” hija mibdula bi “Ikkwota l-metodu NDT partikolari”.
78. Fl-Appendiċi V, Ċertifikat ta' Approvazzjoni Parti-M Taqsima A Sottoparti F Organizzazzjoni tal-Manutenzjoni, Formola ta' l-EASA 3, skeda ta' approvazzjoni, “Manwal ta' l-organizzazzjoni tal-manutenzjoni” hija mdaħħla qabel “Referenza:...”.
79. Fl-Appendiċi V, Ċertifikat ta' Approvazzjoni Parti-M Taqsima A Sottoparti F Organizzazzjoni tal-Manutenzjoni, Formola ta' l-EASA 3, skeda ta' approvazzjoni, “original” hija mdaħħla wara “Data ta”.
80. Fl-Appendiċi V, Ċertifikat ta' Approvazzjoni Parti-M Taqsima A Sottoparti F Organizzazzjoni tal-Manutenzjoni, Formola ta' l-EASA 3, skeda ta' approvazzjoni, “Data ta' din ir-reviżjoni:...” hija mdaħħla wara “Data ta' ħruġ”.
81. Fl-Appendiċi V, Ċertifikat ta' Approvazzjoni Parti-M Taqsima A Sottoparti F Organizzazzjoni tal-Manutenzjoni, Formola ta' l-EASA 3, skeda ta' approvazzjoni, “Nru ta' Revizjoni:...” hija mdaħħla wara “Data ta' ħruġ”.
82. Fl-Appendiċi V, Ċertifikat ta' Approvazzjoni Parti-M Taqsima A Sottoparti F Organizzazzjoni tal-Manutenzjoni, Formola ta' l-EASA 3, skeda ta' approvazzjoni, “Għal Stat Membru” hija mibdula bi “Għall-awtorità kompetenti”.
83. Fl-Appendiċi VI, Ċertifikat ta' Approvazzjoni Parti-M Taqsima A Sottoparti G Organizzazzjoni ta' l-Immaniġġjar tas-Saħħa Sostenuta għall-Ivvjaġġar bl-Ajru, Formola ta' l-EASA 14 huwa mibdul b'dan li ġej:

## “Appendici VI

Ċertifikat ta' Approvazzjoni Parti-M Taqsima A Sottoparti G Organizzazzjoni ta' l-Immaniġġjar tas-Saħħa Sostenuta għall-Ivvjaġġar bl-Ajru

STAT MEMBRU\*

Stat Membru ta' l-Unjoni Ewropea\*\*

### **ĊERTIFIKAT TA' APPROVAZZJONI**

#### REFERENZA:

Skond ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2042/2003 li bħalissa huwa fis-seħħ u mingħajr preġudizzju għall-kondizzjoni speċifikata hawn isfel, l-Istat Membru bil-preżenti jiċċertifika

[ISEM TAL-KUMPAĊIJA] ORGANIZZAZZJONI TA' L-  
IMMANIĠĠJAR TAS-SAĤĤA SOSTENUTA GĤALL-IVVJAĠĠGAR  
BL-AJRU

bħala organizzazzjoni ta' l-immaniġġjar tas-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru kif imsemmi fil-Parti-M Taqsima A Sottoparti G li hija approvata biex timmaniġġja s-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru ta' l-ingenji ta' l-ajru elenkati fl-iskeda annessa ta' approvazzjoni u biex toħroġ rakkomandazzjonijiet jew Ċertifikati ta' Revizzjoni tas-Saħħa Sostenuta għall-Ivvjaġġar bl-Ajru wara Revizzjoni tas-Saħħa Sostenuta għall-Ivvjaġġar bl-Ajru kif speċifikat f'M.A.710 meta stipulat:

#### KONDIZZJONIJIET

1. Din l-approvazzjoni hija limitata għal dak li hemm speċifikat fl-iskop tat-taqsima ta' l-approvazzjoni ta' l-espożizzjoni ta' l-immaniġġjar approvat tas-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru kif imsemmi fil-Parti-M Taqsima A Sottoparti G, u
2. Din l-approvazzjoni teħtieġ konformità mal-proċeduri speċifikati fil-Parti-M ta' l-espożizzjoni ta' l-immaniġġjar approvat tas-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru, u
3. Din l-approvazzjoni hija valida waqt li l-organizzazzjoni tal-manutenzjoni approvata tibqa' konformi mal-Parti-M.
4. Bla ħsara għall-konformità mal-kondizzjonijiet hawn fuq imsemmija, din l-approvazzjoni għandha tibqa' valida għal durata mhux limitata ħlief jekk l-approvazzjoni tkun preċedentement ġiet ċeduta, sostitwita, sospiza jew revokata.

Jekk din il-formola tintuża wkoll għal detenturi ta' l-AOC, in-numru ta' l-AOC għandu jintuża bħala r-referenza u l-kondizzjonijiet 3 u 4 hawn fuq imsemmija għandhom jiġu mibdula b'dawn il-kondizzjonijiet zejda:

5. Din l-approvazzjoni ma tikkostitwix awtorizzazzjoni biex jiġu operati t-tipi ta' inġenji ta' l-ajru elenkati hawn fuq. L-awtorizzazzjoni biex jiġi operat l-inġenju ta' l-ajru hija ċ-Certifikat ta' l-Operatur ta' l-Ajru (AOC).
6. Din l-approvazzjoni hija limitata għar-reġistrazzjonijiet ta' inġenji ta' l-ajru speċifikati fit-taqsimi ta' l-espożizzjoni ta' l-immaniġġjar approvat tas-saħħa sostenuta għall-ivvjaġġar bl-ajru kif imsemmi fil-Parti-M Taqsimi A Sottoparti G.
7. Din l-approvazzjoni hija valida kemm-il darba l-Operatur jibqa' konformi mal-Parti-M Taqsimi A Sottoparti G u kemm-il darba jibqgħu approvati l-programm applikabbli ta' manutenzjoni ta' l-inġenji ta' l-ajru, l-M.E.L. u l-ġurnali ta' l-inġenji ta' l-ajru.
8. Meta l-organizzazzjoni ta' servizzi tekniċi tkun differenti mill-operatur, din l-approvazzjoni tibqa' valida bla ħsara għall-organizzazzjoni(jiet) li twettaq l-obbligi kuntrattwali applikabbli.
9. It-terminazzjoni, is-sospensjoni jew ir-revoka ta' l-AOC awtomatikament tannulla din l-approvazzjoni, ħlief jekk ikun iddikjarat mod ieħor b'mod esplicitu mill-awtorità kompetenti.
10. Bla ħsara għall-konformità mal-kondizzjonijiet hawn fuq imsemmija, din l-approvazzjoni għandha tibqa' valida ħlief jekk l-approvazzjoni tkun preċedement giet ċeduta, sostitwita, sospiza jew revokata.

Data tal-ħruġ originali:

Iffirmat:

Data ta' din ir-reviżjoni:

Nru tar-Revizjoni:

Għall-awtorità kompetenti

Paġna 1 minn

“\*Stat mhux Membru ta' l-UE jew EASA, skond kif applikabbli/\*\*Ħassar għal Stat mhux Membru ta' l-UE jew EASA”.



## Skeda ta' Approvazzjoni

Isem ta' l-Organizzazzjoni: [ISEM TAL-KUMPAZIJA ]

Referenza:

Tip ta' inġenji ta' l-ajru	Referenza tal-programm ta' manutenzjoni approvat	Reviżjoni awtorizzata tas-saħħa sostenuta għall-ivvjagġar bl-ajru	Organizzazzjoni(jiet) li jaħdmu taħt is-sistema ta' kwalità
	, kif rivedut	Iva	
	, kif rivedut	Le	

Din l-iskeda ta' approvazzjoni hija limitata għal dak li hemm speċifikat fit-Taqsima ta' l-iskop ta' l-approvazzjoni li tinsab fil-Parti-M Taqsima A Sottoparti G espożizzjoni ta' l-Immanigġjar approvata tas-Saħħa Sostenuta għall-Ivvjagġar bl-Ajru

Referenza ta' l-espożizzjoni ta' l-Immanigġjar tas-Saħħa Sostenuta għall-Ivvjagġar bl-Ajru :

Data tal-ħruġ originali:

Iffirmat:

Data ta' din ir-reviżjoni:

Nru tar-Revizjoni:

Għall-awtorità kompetenti

\_\_\_\_\_”



**L-Anness II (Parti-145) tar-Regolament tal-Kummissjoni 2042/2003 huwa bil-preżenti emendat kif ġej:**

1. Wara l-“(Parti-145)” għandu jiddaħhal werrej:

“Werrej:

145.1 Ġenerali.....	49
<b>TAQSIMA A.....</b>	<b>49</b>
145.A.10 Qasam ta' Applikazzjoni .....	49
145.A.15 Applikazzjoni .....	49
145.A.20 Termini ta' l-approvazzjoni .....	49
145.A.25 Htigijiet ta' faċilitajiet .....	49
145.A.30 Htigijiet ta' personal .....	50
145.A.35 Personal taċ-ċertifikazzjoni u personal ta' appoġġ tal-kategoriji B1 u B2.....	52
145.A.40 Tagħmir, għodda u materjal .....	53
145.A.42 Aċċettazzjoni ta' komponenti .....	53
145.A.45 Dejta ta' manutenzjoni.....	54
145.A.47 Ippjanar tal-produzzjoni.....	55
145.A.50 Ċertifikazzjoni tal-manutenzjoni.....	55
145.A.55 Rekords ta' manutenzjoni .....	55
145.A.60 Rapportagġ ta' okkorrenzi .....	56
145.A.65 Politika tas-sigurtà u l-kwalità, proċeduri ta' manutenzjoni u sistema tal-kwalità.....	56
145.A.70 Espożizzjoni ta' l-organizzazzjoni tal-manutenzjoni .....	57
145.A.75 Privileġġi ta' l-organizzazzjoni .....	57
145.A.80 Limitazzjonijiet ta' l-organizzazzjoni.....	58
145.A.85 Bidliet għall-organizzazzjoni .....	58
145.A.90 Validità kontinwa .....	58
145.A.95 Sejbiet.....	58
<b>TAQSIMA B PROĊEDURA GĦALL-AWTORITAJIET KOMPETENTI .....</b>	<b>58</b>
145.B.01 Qasam ta' Applikazzjoni .....	58
145.B.10 Awtorità kompetenti.....	58
145.B.15 Organizzazzjonijiet li jinsabu f'diversi Stati Membri.....	59
145.B.17 Mezzi ta' konformità aċċettabbli .....	59
145.B.20 Approvazzjoni inizzjali .....	59
145.B.25 Hruġ ta' approvazzjoni .....	59

145.B.30 Kontinwazzjoni ta' approvazzjoni .....	59
145.B.35 Bidliet .....	60
145.B.40 Emendi għall-espożizzjoni ta' l-organizzazzjoni tal-manutenzjoni (MOE) .....	60
145.B.45 Revoka, sospensjoni u limitazzjoni ta' l-approvazzjoni .....	60
145.B.50 Sejbiet .....	60
145.B.55 Żamma ta' rekords .....	60
145.B.60 Eżenzjonijiet .....	61
Appendiċi I Użu tal-Formola 1 EASA għall-manutenzjoni .....	62
Appendiċi II Klassi ta' Approvazzjoni ta' l-Organizzazzjonijiet u Sistema ta' Rati .....	67
Appendiċi III Formola 3 ta' l-EASA .....	71
Appendiċi IV Kondizzjonijiet għall-użu ta' personal mhux kwalifikati għall-Parti-66 skond 145.A.30(j) 1 u 2 .....	73

2. F'145.A.15, il-kelma “varjazzjoni” hija mibdula b’“bidla”.
3. F'145.A.35 punt (b), “elenkat/i taht il-Parti 66” hija mibdula b’“skond kif mehtieg taht il-Parti 66”.
4. F'145.A.35 punt (j) paragrafu 4 it-tieni subparagrafu, “u personal ta' appogg tal-kategorija B1 u B2” hija mdaħħla wara “Il-personal taċ-ċertifikazzjoni”.
5. F'145.A.55 punt (ċ) paragrafu 1, “nirien, għargħar u serq” hija mibdula bi “hsara, serq u alterazzjoni”.
6. F'145.A.90, punt (a) paragrafu 1, “145.B.40” hija mibdula b’“145.B.50”.
7. Fit-titolu ta' 145.B.40, il-kelma “emendi” hija mibdula b’“bidliet”.
8. F'145.B.40 paragrafu 1, il-kelma “emendi” hija mibdula b’“bidliet”.
9. F'145.B.40 paragrafu 2, il-kelma “emendi” hija mibdula b’“bidliet”.
10. Fl-Appendiċi I, Użu tal-Formola 1 EASA għall-manutenzjoni, Taqsima 2, blokk 1, “Meta l-awtorità kompetenti tkun l-Aġenzija, “EASA” trid tiġi ddikjarata” hija mdaħħla wara “L-isem u l-pajjiż ta' l-Istat Membru li taht l-approvazzjoni tiegħu jkun inħareġ iċ-ċertifikat”.
11. Fl-Appendiċi I, Użu tal-Formola 1 EASA għall-manutenzjoni, Taqsima 2, blokk 12, paragrafu 1 mibdul, “operattiva” huwa mibdul b’“użu”.
12. Fl-Appendiċi I, ċertifikat ta' hruġ awtorizzat, il-Formola 1 EASA, għandha tiġi pprezentata f’“landscape format”.

45. Fl-Appendiċi I, ċertifikat ta' hrug awtorizzat, Formola 1 EASA, blokk 14, l-ewwel inciż, il-kelma “a” hija mdaħħla wara “approved design data and are”. (fil-verżjoni Inglīza)

14. Fl-Appendiċi I, ċertifikat ta' hrug awtorizzat, Formola 1 EASA, Nota, paragrafu 1, “must” hija mibdula b’“shall”. (fil-verżjoni Inglīza)

15. Fl-Appendiċi II, klassi ta' approvazzjoni ta' l-organizzazzjoni u sistema ta' rati, taqsima 12, tabella, it-tieni kolonna, is-sitt ringiela, “C20” hija mibdula b’“C22”.

16. Fl-Appendiċi II, klassi ta' approvazzjoni ta' l-organizzazzjoni u sistema ta' rati, Taqsima 12, tabella 1, it-tieni kolonna, l-ewwel ringiela, “/” titneħħa.

17. Fl-Appendiċi II, klassi ta' approvazzjoni ta' l-organizzazzjoni u sistema ta' rati, taqsima 12, Tabella 1, it-tieni kolonna, it-tieni ringiela, “/” titneħħa.

18. Fl-Appendiċi II, klassi ta' approvazzjoni ta' l-organizzazzjoni u sistema ta' rati, taqsima 12, Tabella 1, it-tieni kolonna, l-erbatax-ir ringiela, “& Dwal” hija mdaħħla wara “C5 Energija Elettrika”.

19. Fl-Appendiċi II, klassi ta' approvazzjoni ta' l-organizzazzjoni u sistema ta' rati, taqsima 12, Tabella 1, it-tieni kolonna, it-tmintax-ir ringiela, “- Qafas ta' l-Ajru” titneħħa

20. Fl-Appendiċi II, klassi ta' approvazzjoni ta' l-organizzazzjoni u sistema ta' rati, Taqsima 12, tabella 1, it-tieni kolonna, l-erbatax-ir ringiela, il-wiehed u għoxrin ringiela, “Energija” hija mdaħħla wara “C12 Idrolika”.

21. Fl-Appendiċi II, klassi ta' approvazzjoni ta' l-organizzazzjoni u sistema ta' rati, Taqsima 12, tabella 1, it-tieni kolonna, it-tnejn u għoxrin ringiela, “C13 Strumenti” hija mibdula b’“C13 Sistemi ta' Indikazzjoni/Rikordjar”.

22. Fl-Appendiċi II, klassi ta' approvazzjoni ta' l-organizzazzjoni u sistema ta' rati, Taqsima 12, tabella 1, it-tieni kolonna, is-sitta u għoxrin ringiela, “& Vakum” hija mdaħħla wara “C17 Pnewmatiku”.

23. Fl-Appendiċi II, klassi ta' approvazzjoni ta' l-organizzazzjoni u sistema ta' rati, Taqsima 12, tabella 1, it-tieni kolonna, din ir-ringiela tiddaħħal “C21 Saborra ta' l-Ilma” wara r-ringiela disgħa u għoxrin “C20 Strutturali”.

24. Fl-Appendiċi II, klassi ta' approvazzjoni ta' l-organizzazzjoni u sistema ta' rati, Taqsima 12, tabella 1, it-tieni kolonna, din ir-ringiela tiddaħħal “C21 Żieda tal-Propulsjoni” wara r-ringiela disgħa u għoxrin “C20 Strutturali”.

25. Fl-Appendiċi III, Formola ta' l-EASA 3, “\*” hija mdaħħla wara “STAT MEMBRU”.

26. Fl-Appendiċi III, Formola ta' l-EASA 3, “Membru ta' l-Aġenzija Ewropea dwar is-Sigurtà ta' l-Avjazzjoni” hija mibdula bi “Stat Membru ta' l-Unjoni Ewropea\*\*”

27. Fl-Appendiċi III, Formola ta' l-EASA 3, kondizzjoni 1, “skop ta' approvazzjoni” hija mibdula bi “skop ta' xogħol”.
28. Fl-Appendiċi III, Formola ta' l-EASA 3, “...(mhux obbligatorja)” titneħħa wara, “Data ta' l-iskeda annessa ta' l-Approvazzjoni:”
29. Fl-Appendiċi III, Formola ta' l-EASA 3, wara “Għall-awtorità kompetenti” jiddaħħal paragrafu ġdid “\*Stat li m'huwiex Membru ta' l-UE jew EASA, skond kif applikabbli/\*\*Fassar għal Stati li m'humix Membri ta' l-UE jew EASA”.
30. Fl-Appendiċi III, Formola ta' l-EASA 3, “-Parti-145” hija mdaħħla wara “EASA Formola 3”.
31. Fl-Appendiċi III, Formola ta' l-EASA 3, “M/S.001” titneħħa wara “Referenza”
32. Fl-Appendiċi III, Formola ta' l-EASA 3, skeda ta' approvazzjoni, it-tieni kolonna, il-ħdax-ir ringiela “D1 Spezzjoni mhux Distruttiva” hija mibdula b“D1 Ittestjar mhux Distruttiv”.
33. Fl-Appendiċi III, Formola ta' l-EASA 3, skeda ta' approvazzjoni, it-tieni kolonna, il-ħdax-il ringiela “It-Tipi kollha” hija mibdula bi “Ikkwota l-metodu NDT partikolari”.

**L-Anness III (Parti-66) tar-Regolament tal-Kummissjoni 2042/2003 huwa bil-preżenti emendat skond kif ġej:**

1. Wara l-“(Parti-66)” għandu jiddaħħal werrej:

“Werrej:

66.1 .....	74
<b>TAQSIMA A</b> .....	74
Sottoparti A AJRUPLANI U HELIKOPTERS B'LIĊENZJA TAL-MANUTENZJONI TA' L-INGENJI TA' L-AJRU .....	74
66.A.1 Qasam ta' Applikazzjoni .....	74
66.A.10 Applikazzjoni .....	74
66.A.15 Eligibbiltà.....	74
66.A.20 Privileġġi.....	74
66.A.25 Htiġijiet ta' Għarfien Baziku .....	75
66.A.30 Htiġijiet ta' esperjenza.....	75
66.A.40 Validità kontinwa tal-liċenzja ta' manutenzjoni ta' l-ingenji ta' l-ajru .....	76
66.A.45 Tip/xogħol ta' taħriġ u rati.....	76
66.A.70 Dispożizzjonijiet ta' konverzjoni.....	77
Sottoparti B INĠENJI TA' L-AJRU APPARTI AJRUPLANI U ELIKOTTERI .....	77
66.A.100 Ġenerali.....	77
Sottoparti Ċ KOMPONENTI.....	77
66.A.200 Ġenerali.....	77
<b>TAQSIMA B PROĊEDURA GĦALL-AWTORITAJIET KOMPETENTI</b> .....	78
Sottoparti A ĠENERALI.....	78
66.B.05 Qasam ta' Applikazzjoni .....	78
66.B.10 Awtorità kompetenti.....	78
66.B.15 Mezzi ta' konformità aċċettabbli .....	78
66.B.20 Żamma ta' rekords .....	78
66.B.25 Skambju reċiproku ta' informazzjoni .....	78
66.B.30 Eżenzjonijiet.....	79
Sottoparti B HRUĠ TA' LIĊENZJA TA' MANUTENZJONI TA' L-INGENJI TA' L-AJRU .....	79
66.B.100 Proċedura għall-ħruġ ta' liċenzja ta' manutenzjoni ta' l-ingenji ta' l-ajru mill-awtorità kompetenti .....	79
66.B.105 Proċedura għall-ħruġ ta' liċenzja ta' manutenzjoni ta' l-ingenji ta' l-ajru permezz tal-Parti-145 organizzazzjoni tal-manutenzjoni approvata .....	79

66.B.110 Proċedura għall-emenda ta' liċenzja ta' manutenzjoni ta' l-inġenji ta' l-ajru biex tinkludi kategorija jew sottokategorija bażika addizzjonali .....	79
66.B.115 Proċedura għall-emenda ta' liċenzja ta' manutenzjoni ta' l-inġenji ta' l-ajru biex tinkludi tip jew grupp ta' inġenji ta' l-ajru.....	79
66.B.120 Proċedura għat-tigdid tal-validità ta' liċenzja ta' manutenzjoni ta' l-inġenji ta' l-ajru.....	80
Sottoparti Ċ EŻAMINAZZJONIJIET .....	80
66.B.200 Eżaminazzjoni mill-awtorità kompetenti .....	80
Sottoparti D KONVERŻJONI TA' KWALIFIKI NAZZJONALI .....	80
66.A.300 Ġenerali.....	80
66.B.305 Rapport ta' konverżjoni għal kwalifiki nazzjonali .....	81
66.B.310 Rapport ta' konverżjoni għal awtorizzazzjonijiet approvati ta' organizzazzjonijiet tal-manutenzjoni .....	81
Sottoparti E KREDITI TA' EŻAMINAZZJONI .....	81
66.A.400 Ġenerali.....	81
66.B.405 Rapport ta' eżaminazzjoni ta' kreditu .....	81
Sottoparti F REVOKA, SOSPENSJONI JEW LIMITAZZJONI TA' LIĊENZJA TA' MANUTENZJONI TA' L-INĠENJI TA' L-AJRU .....	81
66.B.500 Revoka, sospensjoni jew limitazzjoni ta' liċenzja ta' manutenzjoni ta' l- inġenji ta' l-ajru.....	81
Appendiċi I Htiġijiet ta' Għarfien Bażiku .....	82
Appendiċi II Standard Bażiku ta' Eżaminazzjoni .....	135
Appendiċi III Tip ta' taħriġ u Standard ta' Eżaminazzjoni.....	138
Appendiċi IV Htiġijiet ta' Esperjenza għall-estensjoni ta' liċenzja ta' manutenzjoni ta' l-inġenji ta' l-ajru Parti-66 .....	144
Appendiċi V Formola ta' Applikazzjoni u Eżempju ta' Forma ta' Liċenzja .....	144

2. F'66.A.10, il-kelma “emenda” hija mibdula b’“bidla”.

3. F'66.A.40 punt (a), “jew emenda” titneħħa wara “(a) Il-liċenzja ta' manutenzjoni ta' l-inġenji ta' l-ajru ssir invalida hames snin wara li tkun inħarġet għall-aħħar darba”.

4. F'66.A.45 punt (h), “paragrafu 3” huwa mibdul b’“paragrafu (c)”.

5. F'66.B.10 punt (a), il-kelma “emenda” hija mibdula b’“bidla”.

6. F'66.B.20 punt (a), il-kelma “emenda” hija mibdula b’“bidla”.

7. F'66.B.100 punt (b), “Appendiċi 1” huwa mibdul b’“Appendiċi I”.

8. Fit-titolu ta' 66.B.110, il-kelma “emenda” hija mibdula b’“bidla”.

9. F'66.B.110 punt (ċ), il-kelma “emenda” hija mibdula b“bidla”.
10. F'66.B.110 punt (ċ), il-kelma “varjazzjoni” hija mibdula b“bidla”.
11. F'66.B.110 punt (d), il-kelma “emenda” hija mibdula b“bidla”.
12. F'66.B.110 punt (d), il-kelma “varjazzjoni” hija mibdula b“bidla”.
13. Fit-titolu ta' 66.B.115, il-kelma “emenda” hija mibdula b“bidla”.
14. F'66.B.115, il-kelma “emendat/a” hija mibdula b“b'mibdula/a”.
15. F'66.A.120 punt (b), il-kelma “varjazzjoni” hija mibdula b“bidla”.
16. Fl-Appendiċi I, Htiġijiet ta' Għarfien Bażiku, Modulu 12. Ajrodinamiċi, Strutturi u Sistemi tal-Helikopters, paragrafu 12.4, “*Tail rotor drive shafts, couplings flessibbli, bearings, dampers tal-vibrazzjonijiet u bearing hangers*” hija mdaħħla wara “*Klaċċijiet, free wheel units u rotor brake.*”
17. Fl-Appendiċi I, Htiġijiet ta' Għarfien Bażiku, Modulu 12. Ajrodinamiċi, Strutturi u Sistemi tal-Helikopters, paragrafu 12.13, “Sistemi tal-wajpers” hija mdaħħla wara “*Probe and drain heating.*”
18. Fl-Appendiċi II, Standard Bażiku ta' Eżaminazzjoni, paragrafu 1.7, “u submodulu” titneħħa wara “1.7. Il-marka ta' kwalifikazzjoni għal kull modulu tal-Parti-66”.
19. Fl-Appendiċi II, Standard Bażiku ta' Eżaminazzjoni paragrafu 2.3, “Kategorija A-0” hija mibdula b“Kategorija A- 20”.
20. Fl-Appendiċi II, Standard Bażiku ta' Eżaminazzjoni paragrafu 2.17, “Kategorija A- 0” hija mibdula b“Kategorija A- 50”.
20. Fl-Appendiċi II, Standard Bażiku ta' Eżaminazzjoni paragrafu 2.17, “Kategorija B1- 0” hija mibdula b“Kategorija B1-70”.
22. Fl-Appendiċi II, Standard Bażiku ta' Eżaminazzjoni paragrafu 2.18, “Kategorija A- 0” hija mibdula b“Kategorija A- 20”.
23. Fl-Appendiċi V, Formola ta' Applikazzjoni u Eżempju tal-Format tal-Liċenzja, Formola ta' I-EASA 26, hija mibdula b'dan li ġej:

“

**I.**  
**UNJONI EWROPEA\***  
**STAT**  
**ISEM U LOGO TA' I-AWTORITÀ**

**II.**  
**Parti-66.**  
**MANUTENZJONI TA' L-INGENJI**  
**TA' L-AJRU**  
**LICENZJA.**

**III.**  
**Le.**

DIN IL-LICENZJA HIJA RIKONOXXUTA MINN KULLHADD STATI MEMBRI TA' L-UE U STATI ASSOĊJATI MA' I-EASA

FORMOLA TA' L-EASA 26

IV. Isem sħiħ tad-detentur:

IVa. Data u post tat-twelid:

V. Indirizz tad-detentur:

VI. Nazzjonalità tad-detentur:

VII. Firma tad-detentur:

VIII a. Awtorità:

**NRU LIĊ:**

VIII b. Kondizzjonijiet:

- Din il-licenzja trid tigi ffirmata mid-detentur u għandha tkun akkumpanjata b'dokument ta' identità li jkun fih ritratt tad-detentur tal-licenzja.
- L-aċċettazzjoni ta' xi (sotto)kategorija fuq il-pagna(i) bl-isem Parti-66 (SOTTO)KATEGORIJI **biss**, ma tippermettix lid-detentur biex joħroġ ċertifikat ta' hruġ għas-servizzi għall-ingenji ta' l-ajru.
- Din il-licenzja meta tigi aċċettata bir-rata tat-tip ta' l-ingenji ta' l-ajru, tossodisfa l-intenzjoni ta' l-ICAO anness 1.
- Il-privileġġi tad-detentur ta' din il-licenzja huma preskritti fil-Parti-66 u r-rekwiziti applikabbli tal-Parti-M u l-Parti-145.
- Din il-licenzja tibqa valida sad-data speċifikata fuq il-pagna ta' limitazzjoni hliet jekk tkun sospiza jew revokata preċedement.
- Il-privileġġi ta' din il-licenzja ma jistgħux jiġu eżercitata hliet jekk il-perjodu ta' sentejn ta' qabel il-detentur ikollu jew sitt xhur ta' esperjenza fil-manutenzjoni skond il-privileġġi mogħtija mil-licenzja, jew ikun issodisfa l-provvediment għall-hruġ tal-privileġġi approprijati.

**NRU LIĊ:**

IX. Parti-66 (SOTTO)KATEGORIJI

Validità:

	A.	B1.	B2.	C
Turbina ta' l-Ajruplani			n/a	n/a
Pistun ta' l-Ajruplani			n/a	n/a
Turbina tal-Helikopters			n/a	n/a
Pistun tal-Helikopters			n/a	n/a
Avjonika	n/a	n/a		n/a
Inġenju ta' l-ajru	n/a	n/a	n/a	
Riżervat				

X. Firma ta' l-uffiċjal li joħroġu u data:

XI. Sigill jew timbru ta' l-Awtorità li toħroġu:

**NRU LIĊ:**



XII. Parti-66 RATI TAT-TIP TA' L-INGENJI TA' L-AJRU			XIII. Parti-66 LIMITAZZJONIJIET
Tip jew Grupp ta' A/C	Kategorija	Timbru Uffiċjali & Data	
NRU LIĊ:			Validu sa: NRU LIĊ:

**-Anness għall-Formola ta' I-EASA 26-**  
 XIV. Privileġġi nazzjonali barra l-iskop tal-Parti-66, skond [Legiżlazzjoni Nazzjonali] (Validi biss f'*Stat Membru*)

---

Timbru Uffiċjali u Data

---

NRU LIĊ:

**Thalliet Vojta Apposta**

\*Hassar għal Stat mhux Membru ta' I-UE”.

**L-Anness IV (Parti-147) tar-Regolament tal-Kummissjoni 2042/2003 huwa bil-preżenti emendat skond kif ġej:**

Wara l-“(Parti-147)” għandu jiddaħħal werrej:

“Werrej:

147.1 .....	152
<b>TAQSIMA A</b> .....	152
Sottoparti A ĠENERALI.....	152
147.A.05 Qasam ta' applikazzjoni .....	152
147.A.10 Ġenerali.....	152
147.A.15 Applikazzjoni.....	152
Sottoparti B REKWIZITI ORGANIZZATTIVI.....	152
147.A.100 Htigijiet ta' faċilitajiet .....	152
147.A.105 Htigijiet tal-personal .....	153
147.A.110 Rekords ta' insenjanti, eżaminaturi u stimaturi .....	153
147.A.115 Tagħmir ta' l-istruzzjoni.....	153
147.A.120 Materjal ta' taħriġ dwar il-manutenzjoni.....	154
147.A.125 Rekords .....	154
147.A.130 Proċeduri ta' taħriġ u sistema ta' kwalità.....	154
147.A.135 Eżaminazzjonijiet.....	154
147.A.140 Espożizzjoni ta' l-organizzazzjoni tal-manutenzjoni .....	154
147.A.145 Privileġġi ta' l-organizzazzjoni tat-taħriġ.....	155
147.A.150 Bidliet għall-organizzazzjoni tat-taħriġ dwar manutenzjoni.....	155
147.A.155 Validità kontinwa.....	155
147.A.160 Sejbiet.....	156
Sottoparti Ċ IL-KORS TA' TAĦRIĠ BAŻIKU APPROVAT .....	156
147.A.200 Il-kors ta' taħriġ bażiku approvat .....	156
147.A.205 Eżamijiet ta' Għarfien Bażiku .....	156
147.A.210 Stima bażika prattika.....	156
Sottoparti D TIP TA' L-INGENJI TA' L-AJRU / TAĦRIĠ DWAR XOGĦOL.....	156
147.A.300 Tip ta' l-ingenji ta' l-ajru / taħriġ dwar xogħol.....	156
147.A.305 Eżaminazzjonijiet tat-tip ta' ingenji ta' l-ajru u stimi dwar xogħol.....	157
<b>TAQSIMA B PROĊEDURA GĦALL-AWTORITAJIET KOMPETENTI</b> .....	157
Sottoparti A ĠENERALI.....	157
147.B.05 Qasam ta' applikazzjoni.....	157

147.B.10 Awtorità kompetenti.....	157
147.B.15 Mezzi ta' konformità aċċettabbli .....	157
147.B.20 Żamma ta' rekords .....	157
147.B.25 Eżenzjonijiet.....	158
Sottoparti B HRUĠ TA' APPROVAZZJONI .....	158
147.B.100 Ġenerali.....	158
147.B.105 Applikazzjoni għal approvazzjoni jew varjazzjoni .....	158
147.B.110 Proċedura ta' approvazzjoni .....	158
147.B.115 Proċedura ta' varjazzjoni .....	158
147.B.120 Proċedura ta' validità kontinwa .....	158
147.B.125 Ċertifikat ta' approvazzjoni ta' organizzazzjoni ta' taħriġ dwar manutenzjoni.....	159
147.B.130 Sejbiet.....	159
Sottoparti Ċ REVOKA, SOSPENSJONI U LIMITAZZJONI TA' APPROVAZZJONI TA' ORGANIZZAZZJONI TA' TAħRIĠ DWAR MANUTENZJONI.....	159
147.B.200 Revoka, sospensjoni u limitazzjoni ta' l-approvazzjoni ta' organizzazzjoni ta' taħriġ dwar il-manutenzjoni .....	159
Appendiċi I Tul ta' żmien tal-Kors Bażiku ta' Taħriġ.....	160
Appendiċi II Ċertifikat ta' Approvazzjoni .....	161
Appendiċi III Eżempju ta' Ċertifikat ta' Taħriġ .....	163”

2. F'147.A.15, il-kelma “emenda” hija mibdula b’“bidla”.

3. In 147.A.145 punt (e), il-kelma “biss” titneħħa.

4. In 147.B.10, il-(d) li ġej huwa miżjud:

“(d) *Kwalifiki u taħriġ*

Il-membri kollha tal-personal involuti f'approvazzjonijiet tal-Parti-147 għandhom:

1. Ikunu kwalifikati kif jixraq u jkollhom l-għarfien, l-esperjenza u t-taħriġ kollha meħtieġa biex iwettqu x-xogħol allokat.

2. Ikunu ngħataw taħriġ/taħriġ ta' kontinwazzjoni dwar il-Parti-147 fejn relevanti, inkluż it-tifsir intenzjonat u l-istandard tagħha.”

5. F'147.A.100 punt (b), il-kelma “varjazzjoni” hija mibdula b’“bidla”.

6. F'147.B.100 punt (ċ), il-kelma “varjazzjoni” hija mibdula b’“bidla”.

7. Fit-titolu ta' 147.B.105, il-kelma “emenda” hija mibdula b’“bidla”.

8. F'147.A.105, il-kelma “varjazzjoni” hija mibdula b“bidla”.
  9. F'147.A.105 paragrafu 2, il-kelma “varjazzjoni” hija mibdula b“bidla”.
  10. F'147.A.105 paragrafu 3, il-kelma “varjazzjoni” hija mibdula b“bidla”.
  11. Fit-titolu ta' 147.B.115, il-kelma “varjazzjoni” hija mibdula b“bidla”.
  12. F'147.A.115, il-kelma “varjazzjoni” hija mibdula b“bidla”.
  13. Fl-Appendiċi II, Ċertifikat ta' Approvazzjoni, Formola ta' l-EASA 11, “Unjoni Ewropea” hija mibdula bi “STAT MEMBRU\*”.
  13. Fl-Appendiċi II, Ċertifikat ta' Approvazzjoni, Formola ta' l-EASA 11, “Awtorità kompetenti” hija mibdula bi “Stat Membru ta' l-Unjoni Ewropea\*\*”.
  14. Fl-Appendiċi II, Ċertifikat ta' Approvazzjoni, Formola ta' l-EASA 11, “\*Stat mhux Membru ta' l-UE jew EASA, kif Applikabbli/\*\*Hassar għal Stat mhux Membru ta' l-UE jew EASA” hija mdaħhla wara “Għall-Istat Membru/EASA”.
-